

М. В. РОЖДЕСТВЕНСКАЯ, Т. Р. РУДИ, Н. В. ШУХТИНА

Экспедиция 1986 г. на Пинегу

В июле 1986 г. состоялась очередная археографическая экспедиция в Пинежский район Архангельской области. По традиции она была организована филологическим факультетом и Отделом редкой книги Научной библиотеки им. А. М. Горького ЛГУ в тесном сотрудничестве с Древлехранилищем им. В. И. Малышева Института русской литературы (Пушкинский Дом) АН СССР и ЛО Архива АН СССР.¹ Эта экспедиция явилась продолжением начатого еще в 1962 г. археографического обследования деревень, расположенных по берегам реки Пинеги.² Местные жители с теплотой вспоминают об участниках предыдущих экспедиций, которыми в разное время руководили А. Х. Горфункель, А. М. Панченко, Н. С. Демкова, Н. И. Николаев. Доброе отношение пинежан к этим людям не раз помогало нам в работе.

Маршрут нашей экспедиции проходил по районам, уже неоднократно изучавшимся археографами, и почти совпадал с маршрутом экспедиции 1985 г.: помимо населенных пунктов Лавельского, Кушкопальского, Карпогорского сельсоветов, были обследованы деревни Сурского сельсовета; в то же время нам пришлось отказаться от запланированной работы в Веркольском сельсовете. Это была своего рода контрольная экспедиция, и большого количества находок трудно было ожидать с самого начала.

Особые надежды возлагались нами на работу в деревнях Сурского сельсовета (Осаново, Остров, Городецкое, Засурье, Пахурово, Холм, Оксовицы, Гора, Слуда, Горушка, Прилук, Филимоново, Сура), откуда и начались поиски. Этот район издавна был известен как один из самых «книжных» на Пинеге (здесь уже бывали экспедиции Н. С. Демковой и Н. И. Николаева, последний раз — в 1980 г.). Жители хорошо помнят о былом книжном богатстве, о людях грамотных, читавших «по-славянски» и знающих толк в книгах. Нам много рассказывали об Иоанне Сергееве (Кронштадтском), о братьях Никифоровых,³ о семьях Кычовых, Фофановых и других, имевших большие и разнообразные по составу книжные собрания. Часть книг из библиотек братьев Никифоровых и других крестьянских библиотек была раньше передана в Древлехранилище ИРЛИ АН СССР и Научную библиотеку ЛГУ, другая часть, к сожалению, попала в руки «любителей старины», посещения которых оставляют очень неприятные впечатления у местных жителей и во многом затрудняют работу археографов.

¹ Состав археографической группы: М. В. Рождественская (руководитель), А. В. Вознесенский, О. Ю. Клокова, А. Н. Курносков, А. Н. Левичкин, Е. О. Николайчук, Т. Р. Руди, С. Д. Семенов, Ю. Г. Фефелова, Н. В. Шухтина. Группа входила в состав фольклорно-археографической экспедиции ЛГУ им. А. А. Жданова (руководитель Н. М. Герасимова).

² Отчеты о предыдущих экспедициях на Пинегу см. в следующих томах ТОДРЛ: 20, 23, 25—28, 36, 37, 40, 41.

³ Подробнее о них см.: Бобров А. Г., Николаев Н. И. Пинежская экспедиция 1980 г. // ТОДРЛ. Л., 1983. Т. 37. С. 354—355.

Вопреки нашим ожиданиям, находок в Сурском районе было очень мало. Людей, умеющих читать «по-славянски» и имеющих одну-две книги (в основном Преображенской и Синодальной печати), мы встречали довольно много, однако даже в самой «книжной» деревне — Городецкое — не удалось увидеть ни одной рукописи. Всего из Суры было привезено семь старопечатных книг XVII—XX вв. Самыми примечательными из них являются: фрагмент Акафиста XVII в. украинской или белорусской печати и Супрасльское издание «Страстей Христовых» с датой выхода 1795 г., напечатанных, однако, на бумаге 1812 г., подаренные И. В. и Н. И. Кычовыми, а также Виленское издание Канонника на бумаге с водяным знаком 1807 г., но имеющее дату выхода 1798 г., — дар С. Е. Постникова.

После Суры мы работали четырьмя группами в деревнях Лавельского, Кушкопальского и Карпогорского сельсоветов. Работа в деревнях Лавельского сельсовета (Старая Лавела, Заедовье, Занаволочье, Брульга, Решица, Новая Лавела, Явзора), порадовавших археографов богатыми находками в прошлом году, на этот раз оказалась почти безрезультатной. Но и единственная находка — подаренный П. Е. Дунаевой (Новая Лавела) текст Отпуста, переписанного в 1965 г. И. Дунаевым (№ 634),⁴ — свидетельствует о продолжении рукописной традиции в этих местах.

Наиболее результативной оказалась работа в деревнях Кушкопальского сельсовета. Записную книжку 20—60-х гг. XIX в. семи крестьян Григорьевых (№ 623) подарила нам жительница д. Кушкопала (Волость) Т. В. Григорьева, уже известная ленинградским археографам и передававшая ранее рукописи в Древлехранилище. Эта записная книжка наряду с хозяйственными и фенологическими записями содержит тексты заговоров от различных болезней.

В д. Ёркино долгое время проживала Анна Семеновна Порохина, умершая в 1984 г. Это была очень грамотная женщина, пожалуй, единственная знавшая толк в вопросах «древлего благочестия». Она хорошо разбиралась в книгах и отдавала предпочтение рукописям.⁵ Ленинградские археографы давно уже были знакомы с ней, однако ее библиотека оставалась до сих пор загадкой: Анна Семеновна очень неохотно допускала «чужих людей» к книгам. В этом году сестра Анны Семеновны, проживающая в Карпогорах, разрешила нам осмотреть оставшиеся книги (известно, что часть библиотеки бывшая владелица еще при жизни раздала соседкам) и передала в дар Древлехранилищу девять рукописей. Эти рукописи и стали наиболее ценными находками экспедиции.

Самая древняя из них — Триодь постная и Житие Марии Египетской, рукопись первой четверти XVI в. (№ 617). В середине XVI в. был переписан Месяцеслов (№ 618), в котором наряду с календарными цифрами проставлен вруцелетный счет; некоторые статьи сопровождаются указаниями на перемещение солнца относительно созвездий, записями о смене времен года, а также о том, когда допускается «отворять кровь». На листах рукописи имеются вкладные и владельческие записи, которые свидетельствуют о том, что Месяцеслов был куплен на собранные крестьянами деньги и положен в церковь Николы Чудотворца в д. Ёркино.

Рукопись 50-х гг. XVII в., содержащая Службу и Житие великомученика Георгия (№ 619), написана той же рукой, что и один из двух известных списков «Пинежского летописца» (Пинежское собр., № 440), оригинального памятника местной книжной традиции. На основании владельческих записей в нашей рукописи можно подтвердить предположе-

⁴ Здесь и далее в скобках — шифр рукописи Пинежского собрания Древлехранилища ИРЛИ.

⁵ Об А. С. Порохиной писал в отчете Н. И. Николаев (см.: Н и к о л а е в Н. И. Пинежская экспедиция 1979 года // ТОДРЛ. Л., 1981. Т. 36. С. 392).

ние А. И. Копанева о том, что писцом «Пинежского летописца» был житель деревни Марьино Гора.⁶

В числе принадлежавших А. С. Порохиной рукописей — богослужебный сборник второй четверти XVIII в. (№ 620), сборник середины XVIII в., содержащий выписки из Требника, Книги о вере, «Слово о матерной брани» и др. (№ 621), сборная рукопись середины—конца XIX в., в которой наряду с выписками из различных книг Священного писания и поучений отцов церкви находится выговорное сочинение «Поучение от святых божественных писаний о правом христианском законе Выгопустынных отец и благочудных иноков поучение» (№ 625), а также тетрадка начала XX в., содержащая довольно редкий текст духовного стиха о Голубиной книге (№ 628). Две рукописи представляют собой актовые и документальные материалы: «Книга обмера сенокосных земель деревень Гаврилов Остров и Зайцово» третьей четверти XVIII в. (№ 622) и Запрос в Пинежское городское общественное управление от 19 июня 1912 г. о справочных ценах на продукты (№ 632).

Таким образом, даже эта небольшая часть библиотеки Анны Семеновны Порохиной свидетельствует о серьезном подборе книг и широком круге чтения ее владелицы

Две другие группы археографов работали в деревнях, расположенных вокруг Карпогор: Шотова Гора, Марьино Гора, Айнова Гора, Церкова Гора, Ваймуши, Шардонемь, а также в самих Карпогорах. Кроме того, предпринимались однодневные контрольные поездки в Кевролу, Немнюгу и Покшеньгу. Посещения большинства названных деревень оказались безрезультатны: книг и рукописей мы в них не видели. И только д. Ваймуши, как и раньше, порадовала нас находками: уже знакомая археографам Анфиса Егоровна Нифантьева⁷ передала в дар Дрeвлехранилищу четыре рукописи XIX—XX вв. и лубочное издание первой половины XIX в. — настенный лист с изображением 132 типов богородичных икон (№ 624). Среди переданных рукописей — «Служба и акафист Артемию Веркольскому» (№ 629), переписанные, как это следует из записи на нижнем форзаце, «с книг Ваймужской Николаевской церкви крестьянином и прихожанином прихода Прокопием Николаевым Никифоровым» в октябре 1903 г. Прокопий Никифоров был владельцем и двух других полученных нами от А. Е. Нифантьевой рукописей конца XIX в. — нотопевиного певческого сборника (№ 627) и Лечебника (№ 626). Судя по нескольким владельческим записям, этот Лечебник принадлежал ранее младшему фельдшеру Архангельского ротного батальона Николаю Алексеевичу Никифорову — вероятно, отцу Прокопия Николаевича. В рукописной тетради 1963—1980 гг. (№ 633) наряду с Пасхалией и избранными молитвословиями содержатся краткие сведения о Веркольском монастыре. На листах этой рукописи читаются фенологические записи типа: «Река Пинега встала 17—18 октября ст. ст., нового стиля 30—31 октября 1973 года».

Жительница той же деревни Раиса Федоровна Попова передала в дар Дрeвлехранилищу изданную в 70-е гг. XVIII в. Псалтирь и две рукописи 10-х гг. XX в., переписанные одним почерком, — Каноны за умерших (№ 630) и Молитвословия утренние и вечерние (№ 631). Эти рукописи, возможно, были переписаны странницей Анной Ивановной, как показывает запись в одной из них (№ 631): «Азь есмь последняя в человецехъ Анна Ивановна, странствующая зь 10-ти летъ до 20-ти. Простите бога ради».

⁶ Копанев А. И. Пинежский летописец XVII в. // Рукописное наследие Древней Руси: (По материалам Пушкинского Дома). Л., 1972. С. 57—91.

⁷ О рукописях, переданных А. Е. Нифантьевой археографам в прошлые годы, см.: Николаев Н. И., Савельев А. А., Федоров С. В. Пинежская экспедиция 1981 г. // ТОДРЛ. Л., 1985. Т. 39. С. 452.

От жительницы Ваймушей А. Е. Никифоровой нами был получен Часослов, изданный Синодальной типографией в 1840 г. Единичные находки книг кирилловской печати были сделаны и в других деревнях Карпогорского сельсовета: два старообрядческих издания подарила семья Кыркаловых из д. Шотова Гора, не раз уже передававшая рукописи в Древлехранилище ИРЛИ, — Евангелие-тетр Почаевской типографии, напечатанное на бумаге 1801 г., но имеющее дату выхода 1790 г., и Житие Василия Нового, переизданное в начале XIX в. с Почаевского издания 1794 г. Жительница д. Марьяна Гора В. А. Чуркина передала нам еще одно почаевское издание — Псалтырь 1882 г., а в д. Шардонемь М. И. Вдовина подарила иллюстрированную «Историю о отцах и страдальцах Соловецких» (М., 1914 — с изд.: Почаев, 1794). Последняя находка экспедиции была сделана уже на обратном пути в г. Архангельске. Минеевская общая и праздничная, изданная в Москве в 1650 г., подаренная З. Е. Дунаевой, оказалась самой ранней из привезенных старопечатных книг.

В целом экспедиция 1986 г. пополнила Пинежское собрание Древлехранилища ИРЛИ 18 рукописями XVI—XX вв. В Научную библиотеку им. А. М. Горького ЛГУ поступило 14 старопечатных изданий XVII—XX вв.

Работа в Пинежском районе Архангельской области еще раз подтвердила целесообразность и правильность метода многократного археографического обследования деревень, выработанного еще В. И. Малышевым. Даже наши немногочисленные находки свидетельствуют о былом богатстве и непрерывности книжной традиции на Пинеге. Работа в этих местах, несомненно, должна быть продолжена.

Рукописи, поступившие в Пинежское собрание Древлехранилища ИРЛИ в 1986 г.

1 (617). Триодь постная и Житие Марии Египетской, XVI в. (1-я четверть), в лист, 357 л., полуустав (в два столбца), переплет — доски в тисненой коже с остатками двух ременных застежек, на нижней крышке переплета — медные «жуки». На л. 1 заставка балканского стиля в красках; заглавия, инициалы и буквы киноварные, имеется киноварная пагинация тетрадей (44). Отдельные листы рукописи реставрированы в конце XIX в. На л. 354 карандашная помета Никиты Мельникова.

2 (618). Месяцеслов, XVI в. (середина), в 8-ку, 116 л., полуустав, переплет — доски «под обрез» с остатками кожи и следами одной застежки, корешок реставрирован. На л. 22—52 запись скорописью: «В сию книгу Арьтемей Романовъ положил алтынъ. В сию книгу Фома Артемьевъ положил два алтына с наугородкой Николы чудотворцу в домъ. Да в сию книгу Прокофей Павлов бирич положил алтын денег Николы чудотворцу в дом на Еркине. Да в сию книгу Марья Антоманова дочи положила четыре денги в дом Николы чудотворцу на Еркино». Лл. 1—5 переписаны крупным полууставом, вшиты позднее и представляют собой реставрацию 1-й четверти XVII в. Скорописная скрепа на л. 1—5, возможно, принадлежит писцу этой части рукописи: «71[.] года продал [нрзб.] святци с тропари и с кондаки Гриша Андреев Попов пинежец Прокопью Павлову кевролцу, взял семь алтынъ, подписал своею рукою».

В рукописи рядом с календарными цифрами проставлен киноварью вруцелетный счет. Календарный счет продублирован позднее другой рукой. На полях л. 1—10 об. позднее были вписаны таблицы вруцелет. Заглавия и буквы киноварные.

Памяти святым иногда сопровождаются тропарями и кондаками. Основной текст Месяцеслова дополнен тропарями и кондаками воскрес-

ными и ипакоями. Некоторые статьи (преимущественно на 10-й или 11-й день месяца) сопровождаются указаниями на перемещение солнца относительно созвездий; отмечается смена времен года. На л. 31 об. в текст Месяцеслова введена запись: «Отселе не пущаем же крови до 25 марта месяца». Соответственно в статье на 25 марта (л. 65 об.) читается: «Отселе починается весна. Пущаем же кровь до 13 дни маяя месяца».

3 (619). **Служба и житие великомученика Георгия**, XVII в. (50-е гг.), в 8-ку, 40 л., полууустав, переплет — доски с кожаным корешком. На л. 1 запись скорописью: «Марьегорско[й] волости десяцко[й] и денежной»; на верхнем поле л. 2 химическим карандашом воспроизведено скорописью заглавие службы. На л. 2—6 скорописная скрепа: «Сию книгу кушил на Николские день[ги] Марьегорской Николской староста Клементей Михайлов, а дал на книги 3 ал[тына] 2 де[нги]». На л. 32 об. помета типа «проба пера». На обороте верхней крышки выцарапано: «книга $\overline{N\bar{E}}$ KA [. . .]» и буквы «О» и «С». Почерк рукописи идентичен основному почерку рукописного сборника начала 60-х гг. XVII в., содержащего Пинежский летописец (ИРЛИ, Пинежское собр., № 440).

4 (620). **Сборник служебный**, XVIII в. (2-я четверть), в 8-ку, 69 л., полууустав двух типов, переплет — доски с остатками тисненой кожи и следами двух ременных застежек, корешок не сохранился. В первой части рукописи (л. 1—25) заставки геометрического рисунка, выполненные пером и черными чернилами. Содержит «указы» о поклонах приходных и отходных, о тропарях и кондаках, последования служб на четыредесятницу и пятидесятницу. Конец утрачен.

5 (621). **Сборник**, XVIII в. (середина), в 8-ку, 15 л., подражание печатному, без обложки. Содержит Исповедание повседневное, выписки из Требника, Книги о вере, «Ис книги о седми тайнах», Слова о матерной брани и о брадобритии, Слово Максима Грека о конце света, Стих-плач блудного сына.

6 (622). **Книга обмера сенокосных земель деревень Гаврилов Остров и Зайцово**, XVIII в. (3-я четверть), в 8-ку, 23 л., скоропись, без обложки. На л. 20 об. новейшая запись сиреневым карандашом: «В каком году расчитывай, в какой земле угадывай, размерена-расписана земля». Та же запись в несколько измененном варианте повторена ниже чернилами.

7 (623). **Записная книжка семьи крестьян Григорьевых д. Кушкопала**, 20—60-е гг. XIX в., в 8-ку, 69 л., скоропись (карандашом и чернилами), переплет картонный с кожаным корешком. Владельческие записи: л. 1—1 об. — «1841 года мая 303 [так!] дня Архан[г]ельской губерни Пине[ж]ской округи [нрзб.] волоснаго правления [нрзб.] сельскаго общества Куснопальской [так!] деревни сия книга Александра Григорьева»; на л. 20 об., 68 об., 69 об. — записи Александра Григорьева и его братьев 1841 г. Содержит хозяйственные записи приходно-расходного характера, фенологические записи (л. 1 об.), молитвы (л. 10 об., 24—24 об.), а также заговоры (л. 11—13, 14 об.—22 об., 64 об.), описания трав (л. 69), песенный зачин «То по матушки по Волги, по широкой реки долги. . .» (л. 8, 67). На л. 22 об. среди записей типа «проба пера» рукой числа написан алфавит.

8 (624). **Изображение 132 типов богородичных икон (настенный лист)**, XIX в. (первая половина), 57×76.5 см; лубочное издание, наклеенное на картон. Лист расчленен на 3 фрагмента.

9 (625). **Сборная рукопись**, XIX в. (середина—конец), в 8-ку, 73 л., без переплета. На л. 13 запись скорописью, черными чернилами: «40 получил. Сия книга принадлежит Николаю [Емель.?] Мельникову». Ниже: «Демьян Мельников руку при[ложил]». Содержит: краткие выписки из Евангелия, Посланий апостолов, поучений и слов Иоанна Злагуоста, Василия Великого и других о церкви, грехе и покаянии, о последних

днях, об антихристе и о расколах, выписки из Кирилловой книги, Книги о вере, Маргарита, Апокалипсиса, из Требника, Номоканона об исповедании и причастии, о двуперстном крещении, о еретиках и отлучении, о пастырях и лжеучителях; а также «Поучение от святых божественных писаний о правом христианском законе Выгопустынных отец и благомудрых иноков поучение» (см.: Дружинин В. Г. Писания русских старообрядцев. СПб., 1912. С. 391, № 513) и Епитимейник (возможно, Амбургского скита, — см. л. 27).

10 (626). **Лечебник**, 1883 г., в 8-ку, 83 л., скоропись, без обложки. Названия заболеваний (частично) и рецепты написаны по-латински. На л. 1 писцовая помета: «1883 года». Владельческие записи (карандашом и чернилами): л. 76 об. — «Бывший ученик Прокопий Николаев Никифоров расписался 22 июня 1901 года»; л. 77 об. — «Лечебник принадлежит крестьянину Арх[ангельской] губ[ернии] Пинеж[ского] уезда Никит[ской] вол[ости] Карпог[орской] сельск[ой] общ[ины] села Ваймужскаго Прокопию Николаевичу Никифорову. 1904 г. 11 февраля» (рукопись руки Прокопия Никифорова см.: Пинежское собр., № 629); л. 82 — «Младший ротный фельдшер Архангельского ротнаго Баталиона Николай Алексеев Никифоров». Часть рукописи утрачена.

11 (627). **Сборник певческий (нотоплинейный)**, XIX в. (конец), 18×27 см, 9 л., скоропись, без обложки. Бумага нотная типографская. Писец Петров (см. записи на л. 3, 4, 9). На л. 9 об. владельческая запись: «Ноты Пр. Никифорова, с. Ваймужск[ое]». Есть несколько карандашных помет «Знамен[ный] расп[ев]». Содержит прокимны и догматики на 8 гласов и др.

12 (628). **Стих о Голубиной книге и стих о гробе**, XX в. (начало), в 8-ку, 14 л., подражание печатному, без переплета. Часть текста на л. 1—2 об. утрачена.

13 (629). **Служба и акафист Артемию Веркольскому**, 1903 г., в 4-ку, 30 л., скоропись, рукопись вложена в коленкоровую тетрадную обложку несколько меньшего формата. Писец П. Н. Никифоров. Писцовые записи: л. 1 — «Служба и Акафист Святому Веркольскому Чудотворцу Артемию. В 23 день месяца июня. Писано с книг Ваймужской Николаевской церкви. Крестьянином и прихожанином прихода Прокопием Николаевым Никифоровым». Эта же запись, дополненная датой, повторена на нижнем форзаце. Л. 30 об. — «Сию тетрадь или книгу начал писать с 26-го октября и кончил по нерадению своему 30 октября 1903 г. С подлинным верно. Смотрел и проверял Прокопий Никифоров. 30 октября 1903 года».

14 (630). **Каноны за умерших и за единоумершего**, XX в. (10-е гг.), в 4-ку, 27 л., полуустав, переплет картонный, обтянутый материей. Заставка (л. 2), инициалы и буквы выполнены тушью. На л. 1 и 27 карандашные инициалы, вязь и заглавие стихир выполнены красными чернилами и тушью для рукописи форматом «в лист». Почерк см. также: Пинежское собр., № 631. Все листы у переплета пробиты дыроколом.

15 (631). **Молитвословия утренние и вечерние**, XX в. (10-е гг.), в 8-ку, 6 л., полуустав. Заставка (л. 2), инициалы и фрагменты текста писаны красной тушью. На л. 6 об. карандашная запись крупным полууставом: «Азь есмь последняя в человецех Анна Ивановна странствующая зь 10-ти леть до 20-ти. Простите бога ради». Карандашная приписка той же руки есть на л. 6. На л. 1 два крупных инициала («Н» и «У»), выполненные карандашом. Тот же почерк см.: Пинежское собр., № 630. На л. 3 в тексте молитвы Иисусу Христу упомянуты соловецкие чудотворцы Зосима, Савватий и Герман.

16 (632). **Запрос в Пинежское городское общественное управление от 19 июня 1912 г. о справочных ценах на продукты** (муку ржаную, гречу,

пшено). 1 л., 7,5×20,5 см. В правом верхнем углу проштампован номер листа (126).

17 (633). **Сборная рукопись**, 1963—1980 гг., в 4-ку, 27 л., скоропись чернилами и карандашом на листах ученической тетради, у корешка тетрадь прошита. На л. 3 об.—7, 27 об. — фенологические записи типа: «Река Пинега встала 17—18 октября ст. ст., нового стиля 30—31 октября 1973 года». Содержит Пасхалию на 1967—1980 гг. и избранные молитвословия (Тропарь Ангелу Хранителю, Канон за умершего, Панихида, Стихира на целование плащаницы и др.), а также краткую историю Веркольского монастыря.

18 (634). **Отпуст**, 1965, в 4-ку, 1 л., подражание печатному. По нижнему полю листа запись писца: «Списал с потребника 10 апреля 1965 г. И. Дунаев».